



Bruxelles, 29 giugno 2026
(OR. en)

10473/26

LIMITE

CORLX 610
CFSP/PESC 894
RELEX 825
MAMA 152
MOG 126
CONOP 40
FIN 870

ATTI LEGISLATIVI ED ALTRI STRUMENTI

Oggetto: REGOLAMENTO DI ESECUZIONE DEL CONSIGLIO che attua il
 regolamento (UE) 2018/1542 relativo a misure restrittive contro la
 proliferazione e l'uso delle armi chimiche

REGOLAMENTO DI ESECUZIONE (UE) 2026/... DEL CONSIGLIO

del ...

**che attua il regolamento (UE) 2018/1542 relativo a misure restrittive
contro la proliferazione e l'uso delle armi chimiche**

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea,

visto il regolamento (UE) 2018/1542 del Consiglio, del 15 ottobre 2018, relativo a misure restrittive
contro la proliferazione e l'uso delle armi chimiche¹, in particolare l'articolo 12, paragrafo 1,

vista la proposta dell'alto rappresentante dell'Unione per gli affari esteri e la politica di sicurezza,

¹ GU L 259 del 16.10.2018, pag. 12, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1542/oj>.

considerando quanto segue:

- (1) Il 15 ottobre 2018 il Consiglio ha adottato il regolamento (UE) 2018/1542.
- (2) Il 16 febbraio 2024 le autorità russe hanno annunciato il decesso di Alexei Navalny mentre era detenuto in una colonia penitenziaria in Russia. Navalny era stato perseguito e incarcerato per motivi politici e in precedenza, nell'agosto 2020, era stato vittima di avvelenamento con un agente nervino tossico del gruppo Novichok.
- (3) In tale contesto, e in considerazione delle circostanze del decesso di Alexei Navalny e della presenza confermata di epibatidina in campioni prelevati dal suo corpo dopo la morte nonché della conclusione che sia altamente probabile che l'avvelenamento da epibatidina ne sia stata la causa, è opportuno inserire sei persone nell'elenco delle persone fisiche e giuridiche, delle entità e degli organismi oggetto di misure restrittive che figura nell'allegato I del regolamento (UE) 2018/1542.
- (4) È pertanto opportuno modificare di conseguenza il regolamento (UE) 2018/1542,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

L'allegato I del regolamento (UE) 2018/1542 è modificato conformemente all'allegato del presente regolamento.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il giorno della pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a ..., ...

Per il Consiglio

Il presidente

ALLEGATO

Nell'allegato I del regolamento (UE) 2018/1542, nella sezione "A. Persone fisiche", sono aggiunte le voci seguenti:

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
"26.	Igor Yuryevich BABKIN (Игорь Юрьевич БАБКИН)	Sesso: maschile Data di nascita: 19.4.1978 Luogo di nascita: regione di Cherkasy, URSS (ora Ucraina) Cittadinanza: russa INN: 770170119783 Funzione: responsabile di laboratorio presso il Signal Scientific Centre (noto anche come SC Signal, INN 7718813855)	Igor Babkin è uno scienziato nel settore militare e responsabile di laboratorio presso il Signal Scientific Centre (noto anche come SC Signal). Babkin ha precedentemente lavorato con le strutture di difesa chimica, radiologica e biologica all'interno del ministero della Difesa russo, tra cui il 27° centro scientifico e l'Accademia militare per la difesa radiologica, chimica e biologica e truppe del genio (Federal Military Academy for Radiological, Chemical and Biological Defence). Babkin ha guidato un gruppo di ricercatori del Signal Scientific Centre che ha svolto attività di ricerca e ha pubblicato articoli sulla sintesi dell'epibatidina, trovata nel corpo di Alexei Navalny dopo la sua morte. Ha pertanto partecipato allo sviluppo dell'epibatidina come arma chimica. Igor Babkin è pertanto coinvolto nello sviluppo di armi chimiche. È inoltre associato ad Artur Aleksandrovich Zhironov, direttore di SC Signal.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
27.	Sergey Yevgenyevich GALAN (Сергей Евгеньевич ГАЛАН)	Sesso: maschile Data di nascita: 13.6.1970 Luogo di nascita: Kramatorsk, URSS (ora Ucraina) Cittadinanza: russa Funzione: scienziato senior presso il Signal Scientific Centre (noto anche come SC Signal, INN 7718813855)	Sergey Galan è uno scienziato senior del settore militare che lavora presso il Signal Scientific Centre (noto anche come SC Signal). Galan ha precedentemente lavorato con le strutture di difesa chimica, radiologica e biologica all'interno del ministero della Difesa russo, tra cui il 27° centro scientifico, l'istituto statale di ricerca scientifica per la medicina sperimentale e l'istituto di ricerca per l'acustica applicata. Insieme ai colleghi del Signal Scientific Centre, ha svolto attività di ricerca e ha pubblicato articoli sulla sintesi dell'epibatidina, trovata nel sangue di Alexei Navalny dopo la sua morte. Ha pertanto partecipato allo sviluppo dell'epibatidina come arma chimica.. Sergey Galan è pertanto coinvolto nello sviluppo di armi chimiche. È inoltre associato ad Artur Aleksandrovich Zhironov, direttore di SC Signal.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
28.	Irina Dmitriyevna DEREVYAGINA (Ирина Дмитриевна ДЕРЕВЯГИНА)	Sesso: femminile Data di nascita: 24.3.1961 Cittadinanza: russa INN: 772815862404 Funzione: analista di ricerca chimica presso GosNIIOKhT	Irina Derevyagina è un'analista di ricerca chimica presso lo State Scientific Research Institute of Organic Chemistry and Technology (istituto statale di ricerca scientifica in chimica organica e tecnologia, GosNIIOKhT) della Russia. Ha redatto due documenti di ricerca sulle applicazioni cliniche e sulla sperimentazione dell'epibatidina, trovata nel sangue di Alexei Navalny dopo la sua morte. Ha pertanto partecipato allo sviluppo dell'epibatidina come arma chimica. Irina Derevyagina è pertanto coinvolta nello sviluppo di armi chimiche.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
29.	Mikhail Vasilyevich GUTSALYUK (Михаил Васильевич ГУЦАЛЮК)	Sesso: maschile Data di nascita: 2.3.1968 Cittadinanza: russa INN: 460501189420 Funzione: colonnello e capo dipartimento per l'organizzazione del lavoro scientifico e la preparazione del personale scientifico e pedagogico dell'Accademia militare di difesa radiologica, chimica e biologica	Mikhail Gutsalyuk è un colonnello e capo del dipartimento per l'organizzazione del lavoro scientifico e la preparazione del personale scientifico e pedagogico dell'Accademia militare o difesa radiologica, chimica e biologica. Insieme ai chimici del Signal Scientific Centre (noto anche come SC Signal) ha svolto ricerche sulla sintesi dell'epibatidina, trovata nel sangue di Alexei Navalny dopo la sua morte. Ha pertanto partecipato allo sviluppo dell'epibatidina come arma chimica. Mikhail Gutsalyuk è pertanto coinvolto nello sviluppo di armi chimiche. È inoltre associato ad Artur Aleksandrovich Zhironov, direttore di SC Signal.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
30.	Olga Petrovna YUDINA (Ольга Петровна ЮДИНА)	Sesso: femminile Data di nascita: 24.11.1986 Cittadinanza: russa INN: 462601484461 Funzione: ricercatrice senior presso il Signal Scientific Centre (noto anche come SC Signal, INN 7718813855)	Olga Yudina è una ricercatrice senior presso il Signal Scientific Centre (noto anche come SC Signal). Percepisce anche uno stipendio dal Research Institute for Applied Acoustics '(istituto di ricerca per l'acustica applicata), che è stato coinvolto nell'approvvigionamento di materiali che potrebbero essere utilizzati nella produzione di agenti per armi chimiche. Insieme ai colleghi del Signal Scientific Centre, ha svolto attività di ricerca e ha pubblicato articoli sulla sintesi dell'epibatidina, trovata nel sangue di Alexei Navalny dopo la sua morte. Ha pertanto partecipato allo sviluppo dell'epibatidina come arma chimica. Olga Yudina è pertanto coinvolta nello sviluppo di armi chimiche. È inoltre associata ad Artur Aleksandrovich Zhironov, direttore di SC Signal.	+

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.

	Nome	Informazioni identificative	Motivi della designazione	Data di inserimento nell'elenco
31.	Aleksey Vadimovich AKSYONOV (Алексей Вадимович АКСЕНОВ)	Sesso: maschile Data di nascita: 8.10.1978 Cittadinanza: russa INN: 366217317327 Funzione: ricercatore presso il Signal Scientific Centre (noto anche come SC Signal, INN 7718813855)	Aleksey Aksyonov è ricercatore presso il Signal Scientific Center (noto anche come SC Signal). Insieme ai colleghi del Signal Scientific Centre, ha svolto attività di ricerca e ha pubblicato articoli sulla sintesi dell'epibatidina, trovata nel corpo di Alexei Navalny dopo la sua morte. Ha pertanto partecipato allo sviluppo dell'epibatidina come arma chimica. Aleksey Aksyonov è pertanto coinvolto nello sviluppo di armi chimiche. È inoltre associato ad Artur Aleksandrovich Zhironov, direttore di SC Signal.	++.

+ GU: inserire la data di entrata in vigore del presente regolamento.